4

1 Absender (Name, Adresse, Land)
Sender (name, address, country)
Expediteur (nom, adresse, pays)

Internationaler Frachtbrief
International Consignment note
Lettre de voiture internacionale

CMR

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)

This carriage is subject to the Convention on the Contract for the Inter. Carriage of goods by road

16 Frachtführer (Name, Adresse, Land) / Carrier (name, adress, country) / Transporteur (nom, adresse, pays)

2 Empfänger (Name, Adresse, Land)
Consignee (name, address, country)
Consignee (nom, adresse, pays)

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Adresse, Land)
Transporteurs succesives (norn, address, pays)
Successive carriers (name, address, country

3 Auslieferungsort des Gutes
Place of derlivery of the goods
Lieu pour la livraison de la marchandise

Ort / Place / Lieu

Land / Country / Pays

Amtliche Kennzeichen

Motorwagen / Zugmaschine :

Hänger / Auflieger :

4 Ort und Tag der Übername / Place and date of taking over the goods / Lieu de la livrasion

Ort / Place / Lieu

Land / Country / Pays

Datum / Date / Date

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
Rèserves ed observations du transporteur
Carrer's reservations and observations

5 Beigefügte Dokumente / Attached documents / Documents annex.

Zeichen und Markierungen Marks and numbers Marques et numèros	Anzahl der Packstücke Number of packages Nombre des colls	Art der Verpackung Method of packing Mode d'emballage	Bezeichnung des Gutes Nature of goods Nature de la marchandise	Statistiknummer No statistio No statistique	Bruttogewicht in kg Gross weight in kg Poids brut kg	Umfang in m3 Volume in m3 Cubage m3

13 Anweisungen des Absenders / Senders instructions / Instructions de 'l expediteur

19 Besondere Vereinbarungen / Special Agreement / Conventions particuli'eres

20 To be paid by,	Senders		Currancy		Consignee
Carriage charges: Descuentos: Deductions:					
Supplem.. charges:					
Other charges:					
TOTAL					

21 Ausgefüllt in
Established in
Estabe à

am
on
le

15 Cash on delivery

22

Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature and stamp of the sender
Signature et timbre de l'expèditeur

23

Unterschrift und Stempel des Frachtführers
Signature and stamp of the carrier
Signature et timbre du transporteur

24 Gut empfangen / Goods received / R'ecèptions des marchandises

Ort
Lieu
Place

den
le
on

Signature et timbre du destinataire
Signature and stamp of the consignee